### Smlouva o spolupráci při vydání publikace

uzavřená dle § 1746 odst. 2 zákona č. 89/2012 Sb., občanský zákoník, ve znění pozdějších předpisů (dále jen „občanský zákoník“)

**Václav Žák** (nakladatelství Casablanca),

se sídlem: Feřtekova 539/23, 181 00 Praha 8

IČO: 715 90 609, DIČ: CZ7501130494

Zastoupeno: Mgr. Václavem Žákem, jednatelem

(dále jen „Vydavatel“)

a

**Univerzita Karlova, Filozofická fakulta**

se sídlem nám. Jana Palacha 1/2,116 38 Praha 1

IČO: 00216208

DIČ: CZ00216208

zastoupena Mgr. Evou Lehečkovou, Ph.D., děkankou

bankovní spojení: 85631011/0100

(dále jen „FF UK“)

a

**Univerzita Jana Evangelisty Purkyně v Ústí nad Labem, Filozofická fakulta**

se sídlem Pasteurova 3544/1, 400 96 Ústí nad Labem, IČ 44555601

jednající panem doc. PhDr. Václavem Drškou, Ph.D., děkanem FF UJEP

bankovní spojení: 260112295/0300

(dále jen „FF UJEP“)

(společně dále také jen „smluvní strany“ a jednotlivě „smluvní strana“)

uzavírají tuto smlouvu o vzájemné spolupráci

při vydání odborné neperiodické publikace:

**I.**

**Předmět smlouvy**

* 1. Předmětem této smlouvy je spolupráce smluvních stran při vydání kolektivní odborné neperiodické publikace s pracovním názvem **„Doznívající středověk. Klíč k podobě České koruny raného novověku“** pod edičním vedením Lenky Bobkové a Tomáše Veličky v rozsahu cca 250 normostran (dále jen „publikace“) za podmínek dále touto smlouvou stanovených. Publikace obsahuje texty celkem 9 autorů a bude vydána v rámci ediční řady Korunní země v dějinách českého státu, sv. 10.
  2. FF UK, FF UJEP a Vydavatel jsou spoluvydavateli publikace ve smyslu příslušných ustanovení zákona č. 121/2000 Sb. o právu autorském, o právech souvisejících s právem autorským a o změně některých zákonů (autorský zákon), ve znění pozdějších předpisů (dále jen “autorský zákon“), a příslušných ustanovení zákona č. 37/1995 Sb., o neperiodických publikacích, ve znění pozdějších předpisů (dále jen „zákon o neperiodických publikacích“). Na všech obvyklých místech v publikaci, zejména v tiráži, bude proto toto sdělení vždy uvedeno spolu s ISBN FF UK, FF UJEP a Vydavatele.

**II.**

**Práva a povinnosti FF UK**

1. FF UK vkládá do publikace textové části/příspěvky, jejímiž autory jsou Lenka Bobková, Mlada Holá a Jan Zdichynec, a to vše za podmínek upravených touto smlouvou. Tyto příspěvky, jejichž popis je uveden v příloze 1 této smlouvy – Seznam textových částí/příspěvků FF UK a UJEP obsažených v publikaci, má Vydavatel v době podpisu smlouvy k dispozici.
2. FF UK prohlašuje, že příspěvky Lenky Bobkové, Mlady Holé a Jana Zdichynce jsou zaměstnaneckými díly, k němuž vykonává autorská majetková práva ve smyslu   
    § 58 zákona č.121/2000 Sb., o právu autorském, o právech souvisejících s právem autorským a o změně některých zákonů (autorský zákon), ve znění pozdějších předpisů (dále jen „autorský zákon“), a že má tedy výlučné právo užít výše uvedené dílo v plném rozsahu. FF UK odpovídá za škodu způsobenou ostatním účastníkům této smlouvy nepravdivostí tohoto prohlášení.
3. FF UK je odpovědná za obsahovou část publikace uvedenou v odst. 2. tohoto článku po stránce věcné a právní.
4. FF UK prohlašuje, že Vydavateli poskytl finanční prostředky nutné k redakci textu a přetiskové úpravě ve výši 66 116,- bez DPH (**80 000,- Kč** **včetně DPH)**, které uhradila ve dvou splátkách, a to dne 18. 11. 2022 a dne 27. 10. 2023. Výše uhrazeného finančního příspěvku je nejvýše přípustná.
5. FF UK bude podporovat prodej publikace, a to zejména anotací publikace na svých webových stránkách.

**III.**

**Práva a povinnosti FF UJEP**

1. FF UJEP vkládá do publikace textovou část/příspěvek, jejímž autorem je Tomáš Velička, a to vše za podmínek upravených touto smlouvou. Tento příspěvek, jehož popis je uveden v příloze této smlouvy – Seznam textových částí/příspěvků FF UK a FF UJEP obsažených v publikaci bude Vydavateli předán ke dni podpisu této smlouvy, nejpozději však do 2 dnů ode dne nabytí účinnosti této smlouvy, a to v elektronické verzi ve formátu word.
2. FF UJEP prohlašuje, že příspěvek Tomáše Veličky je zaměstnaneckým dílem, k němuž vykonává autorská majetková práva ve smyslu § 58 autorského zákona, a že má tedy výlučné právo užít výše uvedený příspěvek v plném rozsahu. FF UJEP odpovídá za škodu způsobenou ostatním účastníkům této smlouvy nepravdivostí tohoto prohlášení.
3. FF UJEP je odpovědná za obsah publikace v rozsahu uvedeném v odst. 1. tohoto článku po stránce věcné a právní.
4. FF UJEP se zavazuje uhradit Vydavateli na výrobu publikace, konkrétně na tisk finanční příspěvek ve výši **80 000,- Kč** **včetně DPH**, splatný do 14 dnů ode dne uskutečnění plnění, a to na základě faktury vystavené Vydavatelem. Takto sjednaný příspěvek je nejvýše přípustný.
5. FF UJEP bude podporovat prodej publikace, a to zejména anotací publikace na svých webových stránkách.

**IV.**

**Práva a povinnosti Vydavatele**

1. Vydavatel se zavazuje zajistit si licenční oprávnění k použití příspěvků ostatních autorů a případná další práva třetích osob nezbytná pro vydání publikace.
2. Vydavatel se zavazuje ošetřit licenční oprávnění k obrazovému doprovodu publikace a případná další práva třetích osob nezbytná pro vydání publikace.
3. Vydavatel není oprávněn k udělení podlicence na příspěvky FF UK a FF UJEP třetí osobě.
4. Vydavatel se dále zavazuje, že za udělenou licenci uhradí FF UK odměnu ve výši 6.750 Kč včetně DPH a pro její potřebu a pro autora poskytne 2 výtisky a do Knihovny SVI 3 výtisky publikace. Vydavatel předá výtisky dle domluvy do 15 pracovních dnů od vydání publikace. FF UK je oprávněna použít tyto výtisky pro interní potřebu.
5. Vydavatel se zavazuje uhradit FF UK odměnu dle odst. 4.1. na základě faktury vystavené FF UK ve lhůtě 15 dnů od podpisu této smlouvy, a to se splatností 15 dnů ode dne doručení takové faktury nabyvateli. Smluvní strany se dohodly, že peněžní plnění proběhne na bankovní účet, který dotčená smluvní strana uvede v daňovém dokladu (faktuře).
6. Vydavatel dále přiznává FF UJEP za udělenou licenci odměnu ve výši 6.750 Kč včetně DPH, která se odečte od příspěvku FF UJEP uvedeném v bodě III.4. Dále Vydavatel poskytne FF UJEP pro její potřebu a pro autora 5 výtisků publikace. Vydavatel předá výtisky dle domluvy do 15 pracovních dnů od vydání publikace. FF UJEP je oprávněna použít tyto výtisky pro interní potřebu.
7. Vydavatel je povinen na vyžádání FF UK nebo FF UJEP doložit vydání publikace v množství stanoveném dle odstavce 10 tohoto článku.
8. Vydavatel zajistí prodej publikace prostřednictvím knižních distribucí, vlastního e-shopu i přímým prodejem.
9. Budou-li mít odevzdané příspěvky od autorů z FF UK a FF UJEP závažné vady, má Vydavatel právo během 3 měsíců od jejich odevzdání je vrátit FF UK a FF UJEP k přepracování a v případě, že ti tyto závady neodstraní, písemně odstoupit od smlouvy.
10. Vydavatel po dobu trvání smlouvy určí náklad podle poptávky, vydá však minimálně 300 a maximálně 500 výtisků, v jazyce českém. Vydavatel má právo určit konečnou výši nákladu podle edičních možností a stavu na knižním trhu.
11. Formát knihy, papír, grafická úprava vnější i vnitřní, včetně případných ilustrací, bude odpovídat edici Korunní země v dějinách českého státu.
12. Vydavatel je povinen uvést v každém výtisku publikace na rubu titulní strany copyrightovou výhradu podle Všeobecné úmluvy o právu autorském copyright autorů: **© Lenka Bobková, Mlada Holá, Jan Zdichynec, Tomáš Velička a zbylých autorů, rok prvého uveřejnění díla**; dále má Vydavatel povinnost uvést na témže místě copyright spoluvydavatelů: **© Univerzita Karlova, Filozofická fakulta, rok prvého uveřejnění díla, © Filozofická fakulta Univerzity Jana Evangelisty Purkyně, rok prvého uveřejnění díla.**
13. Vydavatel je povinen uvést v každém výtisku publikace dedikaci ve znění: Kniha vznikla s podporou programu Cooperatio, poskytovaného Univerzitou Karlovou, a díky finanční podpoře na institucionální výzkum Filozofické fakulty Univerzity Jana Evangelisty Purkyně v Ústí nad Labem pro rok 2024.
14. Vydavatel není oprávněn díla FF UK a FF UJEP či jejich názvy jakkoli upravovat či měnit, kromě provedení jazykových a redakčních korektur a opravy zjevných nesprávností.
15. Vydavatel se zavazuje bezodkladně informovat FF UK a FF UJEP o vydání publikace, počtu vydaných, případně dotiskovaných výtisků a o jejich doporučené ceně.
16. Vydavatel je oprávněn vydat nehonorovaně maximálně 30 výtisků recenzních, propagačních, povinných a volných. Vydavatel se zavazuje doručit povinné výtisky příslušným knihovnám a provést nabídku prodeje publikace dalším příslušným knihovnám, jak je stanoveno zákonem č. 37/1995 Sb., o neperiodických publikacích, ve znění pozdějších předpisů.
17. Vydavatel je oprávněn prodávat výtisky za cenu, kterou sám určí, přitom může určenou cenu výtisků podle aktuální poptávky na trhu zvyšovat i snižovat. Veškerý zisk z prodeje výtisků náleží Vydavateli.

**V.**

**Korektury**

Vydavatel umožní autorům a autorkám prostřednictvím jednotlivých účastníků smlouvy před vydáním publikace provedení autorské korektury. Využijí-li smluvní strany tohoto práva, jsou povinni zajistit provedení korektury ve lhůtách, které budou mezi smluvními stranami smluveny podle průběhu výroby. Nemohou-li FF UK a FF UJEP zajistit provedení korektury ve stanovené lhůtě, jsou povinni ihned tuto skutečnost oznámit Vydavateli a vrátit jí obratem obtah, čímž se vzdávají práva korekturu provést.

**VI.**

**Další licenční ujednání**

1. Vydavatel, FF UK a FF UJEP výslovně prohlašují, že pokud do publikace zařadily dílo, nebo část díla chráněného autorským právem třetích osob, učinily tak za podmínek   
   a způsobem, který je v souladu s ustanoveními autorského zákona.
2. Po dobu platnosti této smlouvy nemají FF UK a FF UJEP právo samy ani prostřednictvím třetí osoby vydat dílo nebo jeho část bez písemného souhlasu Vydavatele. Jinak je Vydavatel oprávněn odstoupit od smlouvy a vymáhat na FF UK a FF UJEP náhradu škody způsobenou porušením této povinnosti.
3. Vydavatel je i před vydáním publikace oprávněn v zájmu propagace publikace otisknout z ní výňatky v propagačních materiálech, periodickém tisku a uveřejnit je v rozhlase či v televizi, a to v míře potřebné pro propagaci a bez povinnosti poskytnout v tom případě smluvním stranám odměnu.
4. Nebude-li Vydavatel moci publikaci kdykoli po jejím vydání v průběhu licenční doby šířit nejméně po dobu 6 měsíců, tj. bude-li publikace rozebrána a Vydavatel je nedotiskne, mají ostatní účastníci této smlouvy právo ukončit tuto smlouvu výpovědí, a to písemně, doporučeným dopisem na adresu Vydavatele uvedenou v záhlaví smlouvy. Výpovědní lhůta je dvouměsíční a počíná běžet první den měsíce následujícího po doručení výpovědi Vydavateli. Příslušná smluvní strana je zároveň povinna o tomto svém kroku informovat ostatní smluvní strany.

**VII.**

**Zpracování osobních údajů**

Smluvní strany jsou si vědomy, že při uzavření a v rámci plnění této smlouvy dochází ke zpracování osobních údajů. Správcem osobních údajů jsou nadále pro účely této smlouvy všechny smluvní strany. Všechny smluvní strany se rovněž zavazují chránit osobní údaje obsažené v této smlouvě nebo získané v souvislosti s plněním této smlouvy, chránit soukromí fyzických osob a při zpracování osobních údajů postupovat v souladu s relevantními právními předpisy.

**VIII.**

**Závěrečná ujednání**

1. Smluvní strany souhlasí s tím, že FF UJEP zajistí uveřejnění smlouvy v registru smluv v souladu se zákonem č. 340/2015 Sb., o zvláštních podmínkách účinnosti některých smluv, uveřejňování těchto smluv a registru smluv (zákon o registru smluv), ve znění pozdějších předpisů, a to neprodleně po podpisu smlouvy.
2. Smlouva se uzavírá na dobu 7 let, přičemž po tuto dobu je Vydavatel oprávněn k rozmnožování publikace v souladu s ustanovením čl. IV odst. 9. této smlouvy, i po této době je Vydatel oprávněn rozšiřovat již vydané rozmnoženiny publikace.
3. Smlouvu lze měnit pouze písemnou dohodou obou smluvních stran. Změny osob pověřených realizací smlouvy uvedených v záhlaví této smlouvy nevyžadují písemný dodatek ke smlouvě. Dostačující je jednostranná písemná informace zaslaná druhé smluvní straně na adresu uvedenou v záhlaví této smlouvy.
4. FF UK a FF UJEP jsou oprávněni od smlouvy písemně odstoupit s účinností ke dni doručení odstoupení Vydavateli a požadovat vrácení všech příspěvků a veškerých plnění poskytnutých dle této smlouvy v případě, nedojde-li k vydání publikace v souladu s touto smlouvou, a to do 30 dnů od ukončení smlouvy. Finanční příspěvky na bankovní účty uvedené v záhlaví této smlouvy.
5. Smluvní strany se dohodly, že tato smlouva se uzavírá a nabývá účinnosti dnem uveřejnění v registru smluv podle zákona o registru smluv. Smluvní strany berou výslovně na vědomí a souhlasí s tím, že plnění smlouvy může nastat až po nabytí její účinnosti. FF UK se zavazuje informovat ostatní smluvní strany o provedení registrace smlouvy zasláním kopie potvrzení správce registru smluv na e-mailové adresy uvedené v odst. 7. tohoto článku.
6. Imprimatur publikace bude uděleno ze strany všech tří smluvních stran.
7. Kontaktními osobami jsou:

* za Vydavatele: Mgr. Václav Žák, vedoucí nakladatelství Casablanca, xxx
* za FF UK: prof. PhDr. Lenka Bobková, spoluautorka, [xxx](mailto:Lenka.Bobkova@ff.cuni.cz)
* za FF UJEP: doc. Mgr. Tomáš Velička, Ph.D., spoluautor, [xxx](mailto:tomas.velicka@ujep.cz)

1. Práva a povinnosti smluvních stran touto smlouvou výslovně neupravená se řídí příslušnými ustanoveními občanského zákoníku a autorského zákona.
2. Práva a povinnosti vyplývající z této smlouvy přecházejí i na případné právní nástupce smluvních stran.
3. Uzavírá-li se smlouva v listinné podobě, vyhotovují se tři vyhotovení s platností originálu, z nichž každá smluvní strana obdrží po jednom. Uzavírá-li se smlouva   
   v elektronické podobě, sdílejí smluvní strany originální vyhotovení, ke kterému jsou připojeny elektronické podpisy obou smluvních stran, a to podpisy zaručené založené na kvalifikovaném certifikátu nebo podpisy kvalifikované.
4. Smluvní strany si smlouvu přečetly a s jejím obsahem souhlasí, což stvrzují svými podpisy.
5. Nedílnou součástí smlouvy jsou její přílohy:

Příloha č. 1 - Seznam textových částí/příspěvků obsažených v publikaci s uvedením licenčních práv

Příloha č. 2 - Rozpočet nákladů na vydání publikace

V Praze … dne …

Za Vydavatele:

**\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_**

Mgr. Václav Žák

vedoucí nakladatelství

V Praze … dne … V Ústí nad Labem dne …

Za FF UK: Za FF UJEP:

**\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_ \_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_**

Mgr. Eva Lehečková, Ph.D. doc. PhDr. Václav Drška, Ph.D.

děkanka FF UK děkan FF UJEP

**Příloha č. 1 - Seznam textových částí/příspěvků obsažených v publikaci s uvedením licenčních práv**

**FF UK:**

Rozdílné představy českých a slezských stavů o České koruně ve světle soupisu privilegii korunního archivu z počátku 16. století – autorka Lenka Bobková

Čeští králové a Krnovsko v 15. století – autorka Mlada Holá

Historické (po)vědomi o Koruně české a Horni Lužici: glosy k možnostem poznání – autor Jan Zdichynec

**FF UJEP:**

Poslové, listy a informace na hranicích korunních zemi: Zhořelec jako informační uzel na sklonku 15. století – autor Tomáš Velička

**Texty, jejichž licenční práva obstará Vydavatel:**

*„Já německy neumím a skrze to dluho odpovědi jsem vám nedal*“. Formy, obsah a jazyk komunikace mezi chebskou městskou radou a českou šlechtou v pozdním středověku – Jan Boukal

*Adventus regis* bez slávy a pompy. Václav IV. a jeho návštěva ve Vratislavi roku 1381 – Tereza Dufková

Letáková publicistika jako komunikační medium v prostoru zemi České koruny na přikladu produkce hornolužických tiskáren konce 16. a první třetiny 17. století – autorka Jana Hubková

Manské sněmy olomouckých biskupů v 16. století – Jana Janišová

Král jako soudce. Dlouhá cesta k vytvoření knížecího soudu (1498) ve slezských knížectvích – autor David Radek

**Příloha č. 2 - Rozpočet nákladů na vydání publikace**

**Lenka Bobková, Tomáš Velička (eds.)**

**„Doznívající středověk. Klíč k podobě České koruny raného novověku“**

Parametry publikace:

Náklad: 400 ks, vazba: V8 s přebalem, formát 150 x 230 mm, rozsah: 250 ts., blok papír BO 90 g/m2, blok barva 1/1, obálka papír křída matt 250 g/m2, obálka barva 2/0 matné lamino, přebal Rives

|  |  |
| --- | --- |
| VYČÍSLENÍ NÁKLADŮ | |
| **POLOŽKY** | **CENA BEZ DPH** |
| JAZYKOVÁ REDAKCE  ČESKÉHO TEXTU  (300 nmstr. / 80 Kč) | 24.000,- |
| VYHOTOVENÍ A PAGINACE REJSTŘÍKU  (300 nmstr. x 20 Kč) | 6.000,- |
| GRAFICKÝ NÁVRH  (blok, obálka, předsádky) | 12.000,- |
| SAZBA TEXTU  (250 ts. / 100 Kč) | 25.000,- |
| ÚPRAVA OBRÁZKŮ  A PŘEDSÁDKY  (20 ks / 150 Kč) | 3.000,- |
| TECHNICKÁ REDAKCE | 10.000,- |
| TISK + VAZBA + DOPRAVA NÁKLADU  (400 ks / ks à 165 Kč) | 66.000,- |
| REŽIE NAKLADATELSTVÍ | 10.000,- |
| **CELKEM (bez DPH)** | **156.000 Kč** |
| **DPH 10 %** | **15.600 Kč** |
| **CELKEM (s DPH 10 %)** | **171.600 Kč**  **(sto sedmdesát jedna tisíc šest set)** |

Vyhotovil a za správnost údajů ručí Václav Žák, nakl. Casablanca

V Praze dne 11. 12. 2023